

UDVARHELYI HIRADÓ

UDVARHELYMEGYE FÜGGETLEN POLITIKAI LAPJA.

Az „Udvarhelymegyei Jegyzői-Egylet” hivatalos közlönye.

Előfizetési árak:

egész évre 8 kor., fél évre 4 kor., negyed évre 2 korona. Egy szám ára 16 fl. — Tanítóknak egész évre 6 korona

Felolós szerkesztő: **Becsek Aladár.**

Hirdetések a legolcsóbban számítanak. Nyilttér sora 50 fillér. Megjelen hetenként egyszer, 6–8 oldalon vasárnap A hirdetés és nyilttér díja előre fizetendő. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Becsek D. Fia könyvnyomda

A szegényügyhöz.

Székelyudvarhely, márcz. 5.

Multkoriban esett e helyen szó Udvarhelyvármegye szegényügyéről, mely a lehetetlenség-gel határos. Vigasztal kell szolgáljon ez ügyben az, hogy ha általában a magyar szegényügy nagy területén végigtekintünk, úgy első és legerősebb benyomásunk az lesz, hogy hazánkban szegényügyről csak annyiban beszélhetünk, hogy a szegénység csak úgy és talán még nagyobb mértékben terjed, mint a külföldön, de egységes rendezésről egyáltalában nem lehet szó és a szegényügy egyes részeiben is csak a gyermekvédelem halad a maga jól megalapozott útján.

De ennél a mostoha helyzetnél is szembe-tűnőbb az a másik, nem kevésbé különös jelen-ség, hogy egy országban, a mely immár egy ezredév óta hoz törvényeket, egynémely elavult, porlepte királyi dekretumon kívül a szegényügy-nek létező egész írott jogforrása a községi tör-vénynek rövid két szakasza és egy 1898-ban hozott, de már magában az indokolásban is ideiglenesnek jelzett törvénynek egy néhány szakasza.

Tagadhatatlan, hogy egy ország közállap-oatainak nem az írott törvények kizárólagos ismer-tetői, de nem férhet kétség ahhoz sem, hogy a mely ország közállapotaik minden egyes fontosabb mozzanatát törvény örökíti meg, ab-ban az országban egy intézmény nem is létezik, ha nyomát a törvénykönyvekben nem találjuk.

Joggal állíthatjuk tehát, hogy a magyar

törvényhozás a magyar szegényügygel eddig nem foglalkozott, sőt állíthatjuk azt is, hogy a szegényügyet eddig hazánkban egyáltalán nem tartották érdemesnek arra, hogy vele az ország egész területére kihatóan foglalkozzanak.

Létezik ugyan egy belügyminiszteri ren-delet, a melylyel a kormány a szegényügy ren-dezését elhárítja magától, de tudomásunk szerint senki sem ellenőrzi azokat a hatóságokat, a melyekre a belügyi kormány az ő tulajdonképpeni feladatának teljesítését áthárította.

Hogy a magyar szegényügy rendezésére a mérvadó körök talán a legeslegújabb időig meny-nyire nem gondoltak, az a legfényesebben kivi-láglik abból, hogy hazánkban eddig a szegény-ügy rendezéséhez semmiféle előmunkálatokat sem végeztek, de még az előmunkálatok végzésére utasításokat sem adtak.

Minden más tudományagnak oly fontos se-gédforrását képező statisztikai évkönyveink ugyancsak nem vesznek a szegényügyről tudomást és ha a szegénység látható tüneteivel lép-ten-nyomon nem találkozna, majdnem föl-tehcnők, hogy Magyarországon szegények egy-álatában nincsenek.

A szegényügynek teljesen elhanyagolt álla-pota annál feltűnőbb, mert korunk köztudomás szerint a szociális intézmények jegyében áll. Alig találkozzunk oly nyilvános ténykedéssel, a melynek szociális fontosságát ki ne domboritá-nák és alig hoznak újabb törvényt vagy rende-letet, a melynek szociálpolitikai hátterét az indokolásban külön ne méltatnák.

A sok praeventív intézkedéstől nem látjuk a létező bajokat, a nép boldogítását célzó tö-rekvéstől nem látjuk magát a szegénységet. Már pedig addig, a míg magával a szegénységgel nem végeznek, a míg annak leküzdésére nem ha-tározzák el magukat, addig nagy stilú szociál-politikát folytatni olyan anachronizmus, a mely komoly következményeiben a nagy áldozatokkal hozott szociálpolitikai vívmányokra még végze-tes befolyással lehet.

Nem vonjuk kétségbe, hogy a szegényü-gy-nek rendkívül fontos részét képező gyermekvé-delem Magyarországon oly magas fejlődési fokot ért el, hogy a legtöbb államnak mintaképül szolgálhat és hogyha teljes egészében még nincs is kiépítve, ha továbbá gyakorlati eredményei-ről végleges ítéletet ma még nem is mondhatunk, mégis az az egy biztosra vehető, hogy a ma-gyar gyermekvédelem nagyarányú koncepcziója, bármily nagy költségekkel is jár annak teljes keresztülvitele, eredményeiben a létező állapot-nak óriási javulását fogja jelenteni. Ámde a gyermekvédelem a szegényügy rendezésének bár-mily fontos, de mégis csak egy részét képezi és a hozzáfűzött reményeket mindaddig nem fogja bevéltani, a míg a szegényügy általános rendezéséből kiszakítva az általános rendezés ro-vására különös protekczióban részesül.

A betegápolás országos állapota a gyer-mekvédelem mögött már annyira elmaradt, hogy szervezett betegápolásról modern értelemben be-szélni egyáltalában nem lehet és az országos betegápolási alap felhasználásával csak a szer-

A folyón.

— Zola Emiltől —

Francziából: *Ferencz Tivadár.*

Közeledik a tél. Szeretem a szelíd mélaságot amely megelőzi.

A fákról lehullott hervadt levelek erős illatot árasztanak és néma sejtelen lepi meg a folyót reg-geli szélifúvaskor. Ekkor összefonód valami az eve-zésre; megoldom csolnakomat és a szűk folyón fel-felé evezek, ahol két sziget között egy buvóhelyet tudok. Ott egyedül vagyok, oly távol a zajos vilá-gtól, mint egy romete barlangjában.

Minden oly távolnak és oly jelentéktelennek tetszik.

Vajjon lehetséges-e, hogy tegnap még buzgalom-és szenvedélytől eltelve harcoltam és a hű becsa-vagy rábirt az igazság kivívására? Most ebben az órában oly elveszettnek érzem magamat a világűrben, mint egy parány a végtelen természetben és nem tudom többé, hogy mi igaz az emberi hangyaboly bomzsongásában és zürzavarában, politikai- és irodalmi harcában és küzdelmében, amelyeket fontosnak és világraszólóknak tartunk és amelyek még arra sem képesek, hogy a part magas nádszálat, amely min-den fuvalomra meghajol, — megmozdítsák. Csak egyet tudok, hogy mint a szélvészről elragadt levél ide-oda sodortatunk az örök időtől alkotó természetben és hogy szörények és okosok leszünk, ha meg-figyeljük alkotását — működését.

A víz lassan tovább folyik; az ózi halvány égen át néhány finom hóféhé felhő vonul végig és mély csend van köröskörül.

De nekem csak egy vágyam, egy óhajtásom van: egyesülni a természettel, ezzel a folyóval, át-engedni magam a felhőknek, elveszni ebben a csendőben.

Oly jól esik megszabadulni minden meghason-lástól és teljesen átengedni magát a természetnek, amely némán és fonakadás nélkül végzi munkáját.

Holnap újból megkezdődik a hű közdelem, de ma gondatlan és jökédvű akarok lenni, mint azok a csikók, amelyek ott a szigetnek magas fűvében legelnek.

Egész fiatalágom felujul előttem. Visszagondolok arra az időre, amikor mi, egy vig csapat, ki-vonultunk, hogy Párizstól néhány mértföldnyire „fel-fedezzük” a Szajnákat. Boldog fiatalság, amikor abban az illúsióban ringatjuk magunkat, hogy mindent el-foglalhatunk és amikor még semmit sem kell meg-örizni!

2

Mintegy husz mértföldnyire Párizstól, egy ma-gányos, a Szajna partján lévő, tanyát fedeztünk fel, amely legalkalmasabbnak látszott felfedezésünk ki-indulópontjánál. Ez a tanya távol volt a vasuttol, ami magányosságát magyarázza. Legfeljebb három apró házból állott és egy szeliden emelkedő lejtőn terült el a Szajna partján. Amikor magasan állott a víz, a folyó a faluig terjedt és a lakosoknak csol-nakot kellett használni, ha érintkezni akartak egy-mással. De nyáron a zöld pázsitos lejtőn át mehet-tünk a Szajnához.

A faluban egy kedélyes kocsmárosra bukkan-tunk, aki egész kocsmáját, jó szívvél rendelkezé-sünkre bocsátotta. Roája néve is, akihez néhány falusi ember csak vasárnap jött vendégnek, különös szerencse vol egy csapat párizsit, egész héten át, magánál tartani. Több éven át mindig ide vissza-tértünk és egy fogadtak beundunket, mint a helységi királyait. De a kocsmá-kicsi volt és mi mintegy tizenketten voltunk, úgy hogy nem fértünk el benne valamennyien és többnek másol kellett hajlékot keresnie. Én a patkolókovácsnál akadtam egy szobára.

Még most is magam előtt látom: nagy, ala-csony szoba, fehérre meszelt fallal és vörös téglá-padlózattal. Egy tölgyfából készült nagy szekrény állott benne, amely tömve volt tiszta fehérneművel. Az ágy oly magasa volt vetve, hogy majdnem egy létrára volt szükségem, ha abba jutni akartam. A falokat élénk színű képek díszítették és a kandelon

— egy üveggarang alatt — volt egy művirág cso-ko-r. Friessen mosott fehérneműnek szaga töltötte be az egész szobát.

Kora reggel egy idegrázó lárma vert fel hirte-lenül álomból: háziggazdám a szerkovács ugyanis munkájához fogott; a fuvó oly zajosan működött, mint valami szélvész, az egyes kalapácsok egyenle-tesen hullottak le az üllőre és az egész ház tánczolt erre a pokoli zajra.

Miután a szobám éppen a kovácműhely felett volt ágyam úgy megrázkodott, hogy az első napo-kban nem voltam képes ott feküdni. De később hozzá-szoktam és amikor nagyon elfáradtam, akkor a kala-pácsok hangja megint álomba ringatott. Legtöbbször azonban kiugrottam ágyamból és siettem a Szajnára.

3

Csak a Szajna kedvéért jöttünk és ott töltöttük napjainkat. Mi, amíg ott voltunk — és több éven át visszajöttünk — egyetlen egy gyalogsétát sem tettünk és a folyónak legkisebb beágazását, öblét, szigetét ismertük. A parton lévő fák barátjaink vol-tak, megtudtuk volna mondani a sziklák számát és a víz mentében mértföldnyire járatások voltunk. Még ma is, ha szememet behunyom, lelkemben felujul a Szajna-ak ez a része, látom ezüstszínű vizét, a két partján elterülő nyárfákat és fűzfákat, a kék és ibolyaszínű virágokkal benőtt lejtőket, a magányos, magas fűvel benőtt apró szigeteket.

Kocsmárosunknak volt egy bárkája, amelyben öt vagy hat ember elférhetett. Kissé nehézkes volt, de a mint meggyőződöttünk, egy igen kitűnő ácsnak műve lehetett és fiatalkori pajkosságunkban sokszor kemény próbának kitettük. Kiméletlenül löktük a sziklák partra, kicsavart fákon át mentünk vele vagy neki egy zátonyhoz, úgy hogy a vízbe kellett szál-lanunk, hogy megint szabaddá tehessek. Noha min-den része recseget, még se ment széllel és mi csak neveltünk és még csintalanabbak lettünk: hatalmas evezőcsapással a sziklákhoz lökdöstük úgy hogy nyi-korogva felborult, mialatt mi valamennyien a vízbe estünk, ami felett megint csak kacagtunk és ujongtunk.

Kitünő minőségű és legmagasabb szilárdságu PORTLANDCEMENTET ajánl olesó áron a

PORTLAND CEMENTGYÁR BRASSÓ

Itt helyben kapható RÖSLER és GÁBOR cégénél.

Szám 58—1910. tkvi.

Arverési hirdetmény.

Dr. Papp Ferencz ügyvéd által képviselt Dobai József és Fenyédi Ignác székelyudvarhelyi lakos végrehajthatóknak ifj. Demeter Mihály oklándi lakos végrehajtást szenvedett elleni végrehajtási ügyében a kérelem következtében a végrehajtási árverés 179 kor. 50 fillér perköltség tökéletesítés 40 kor. 14 fillér végrehajtási már megállapított ezuttali 20 K 30 fillér és a még felmerülő költségek nem különben az 1881. LX. t. czikk 166. 167. § a értelmében ezennel csatlakozottak kimondott Bekő Mihály javára azonban csupán az alább felsorolódó ingatlanokból A + 20. 21. 23. 25. sorszámú ingatlanokra 20 K tőke is 13 K 20 f. költség kielégítése végett az 1881. évi LX. t. cz. 144. § a alapján és a 146. § értelmében a székelyudvarhelyi kir. törvényszék, oklándi kir. járásbíróskodás területén levő, Oklánd községben fekvő, az oklándi 584. sz. tjkben A + 1—17. 19—25 sorsz. ingatlanokra és pedig A + 1064. hrsz. kaszálóra 26 K 1121. hrsz. szántóra 26 K. 591. 592 hrsz. szántóra 116 K. 1030/1. hrsz. szántóra 19 K. 1062. hrsz. kaszálóra 26 K 1093., 1094., 1095. 1096. 1173. hrsz. kaszálóra 22 K. 1975/2. hrsz. szántóra 9 K. 2426. hrsz. kaszálóra 30 K. 3325/2. 3326/2. hrsz. szántó s legelőre 5 K. 4341. 4342. hrsz. kaszálóra 31 K. 4955/3 hrsz. szántóra 44 K. 4986. hrsz. szántóra 55 K. 1823/2 hrsz. szántóra 7 K. 3146. hrsz. szántóra 5 K. 3325/1. 3326/1. hrsz. szántóra és legelőre 5 K. 1347/1. hrsz. kaszálóra 2 K. 1377/2 hrsz. kaszálóra 2 K. 3974. hrsz. szántóra 45 K 99. hrsz. házostály alá eső házra 320 K. 102/1. 103/1. hrsz. udvar és kertre 7 K. 204/2. 205. hrsz. házostályadó alá eső ház, udvar s kertre 329 K. A + 1663. 1664. hrsz. szántó és kaszálóra 59 K. A 39/1. hrsz. szántóra 3 K. 4001. hrsz. kaszálóra 40 K kikiáltási árban a C. 4. 5. és 7. alatt id. Demeter Mihály és neje Elekos Judith javára bekebelezett élethossziglani haszonélvezeti jog fentartásával elrendeltek.

Ezen árverés megtartására haárírdóul 1910. évi márczius 23-ik napjának d. e. 9 órája a kir. járásbíróskodás mint tkvi hatóság helyiségébe tüzetik ki.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 20% át készpénzben, vagy az 1881. évi 60. t. cz. 42. § ban jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapírban a kikiáltott kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t. cz. 170. § értelmében a binatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéssel kiállított szabályszerű elismerésvény átszolgáltatni.

Kir. járásbíróskodás, mint telekkönyvi hatóság. Oklándon, 1910. évi január hó 5-én.

Dr. Földes, kir. albiró.

Fogorvos Perl József

American Dentist Udvarhelyre érkezik, legközelebb és a napokban megkezdi fogorvosi rendelését

Motorok! Gazdák! Gőzgépek!

Ha elsőrendű gépet akarnak venni, kérjenek árjegyzéket az Európaszerző hírneves magánjáró és vontatható benzinkomibilok, magánjáró és vontatható gőzlokomobilokról, teljes cséplőkészletek.



Benzinmotoros kötő, faaprító gépek vontatásra és magánjáró szerkezettel.
Stabil benzinmotorok. Szívógáztelepek
Kellner és Schanzer
Budapest, V., Aulich-utca 2. sz.
Sürgőnycim: „Világosság” Budapest.

A legtartalmasabb legelőkelőbb legjobb napilap

„AZ ÚJSÁG”

Budapestben.

Egy évre . 28— K.
Fél évre . . 14— „
Negyedévre . 7— „
Egy hónapra 2-40 „

Egyes szám ára 10 f.
Vasárnapi szám 20 f.

A készlet gyorsabb eladhatása miatt

Gaspari Frigyes és Társai

MEDGYES, Nagyküküllőm.

Faiskolái

Ieszállított áron ajánljuk összes faiskolai cikkeiket, u. m.: Magonc, kőmagu és csontárgyümölcsfákat. pöszméte és ribizske cserjéket, málnákat, földiepret, diszcszerjéket, gyümölcsfa vadonczokot, sövénynek való, tülevelű fákat, rózsákat stb. Árengedmény 10%. törpe gyümölcsfáknál 30%. tülevelű (fenyő) fáknál 50%. Árjegyzék kívánatra ingyen.

TÖRLEY PEZSGÓ



Ealdó v. kiadó

az Árpád-u. 18. sz. ház.
Értekezhetni Nagy Samu ügyvéd és Barabás András árvasz. elm urakkal

CZELL FRIGYES és FIAI

bortermelők és bornagykereskedők

Medgyes.

Legjobb beszerzési forrás természetadta valódi erdélyi hegyi borokban.

Hordókban és palaezokban.

Kitünő saját termésű vörös borok.

NAGYENYED-re forduljon minden érdeklődő, ki sulyt fektet I-rendű fajtisza anyagra

Gyümölcsfa csemeték

Sétányfák, Diszcszerjék, Tülevelűek, Kerítésnövények

Szőlőoltványok.

(I. sima aru) európai és amerikai sima és gyökerez. vesszők. Oktató diszárjegyzék ingyen

FISCHER és Társai

faiskolák és szőlőoltványtelepek

Aliszétküldés!



Pontosan az ábráknak megfelelően, a rendelő mértéke szerint készült, pompás szabású aljakat ajánlunk

5, 8, és 12 kor.-ért.

Kérjen szövetmintákat és mértékvetéti utas.

Bármely divatlapból kivágott és nekünk beküldött ábra alapján küldünk szövetminták kopcsán arajánlatot

Löwy Ernő és Társa

nőiruhavállalata PÉCSETT.
a Dunántul legnagyobb nőiruhakészítő üzeme

Magyar ember csak magyar ásványvi-et igyék!

Magyar ásványviz

forgalmi és kiviteli részvénytársaság Budapest, V., Báthory-utca 5. szám.

Kizárólag természetes magyar ásványvizet hozunk forgalmba.

Borszéki Boldizsár, idült (gyomorba) ellen	Borhegyi, hűgyhajtó	Horgász, étvágygerjesztő
Borszéki Fokut, köszvény ellen	Boholti, üdítő víz	Kásztonfokut (Saluteris) jód és litheum tartalma
Borszéki Kossuth, vérzékenység ellen	Eldpataki, sárgaság ellen	Répti, égvényes ásványviz
Bodaki Matild, alkália savanyuviz	Felsőbrákosi Mária, légszűrő ellen	Székely-Salters, idült gyomorba) jök ellen
Baross, vesche) ellen	Hargitaligeti, üdítő ital	Sztojka, czukorbetegség ellen

Kérdezze meg az orvosát és megtudja, hogy a természetes ásványviz gyógyhatása és kellemes íze össze nem hasonlítható a mesterséges ásványvizekkel

Magyar ásványvizekkel a külföld majdnem összes vizei pótolhatók.

Kapható mindenütt!